

8. *Гарадніцкі, Я. А.* Беларуская літаратура другой паловы XX ст. (аўтары, жанры, стылі) / Я. А. Гарадніцкі ; навук. рэд. У. В. Гніламедаў. — Мінск : Бел. думка, 2022. — 231 с.

9. *Федарцова, Т. М.* Асаблівасці паэтычнага светаадчування Міколы Мятліцкага / Т. М. Федарцова // Труды БГТУ. Серия 4. — 2017. — № 1. — С. 71—76.

10. *Мятліцкі, М.* Чаканне сонца: вершы / М. Мятліцкі. — Мінск : Маст. літ., 1994. — 222 с.

УДК 347.6

К. В. Пашкевич

*Учреждение образования «Барановичский государственный университет»,
Барановичи, Республика Беларусь, kristina_pashkevich00@mail.ru*

СРАВНИТЕЛЬНЫЙ АНАЛИЗ ИНСТИТУТА НАСЛЕДОВАНИЯ В КИТАЕ И РЕСПУБЛИКЕ БЕЛАРУСЬ

В статье представлены не только особенности наследственного права в Китайской Народной Республике, но и дается обзор наследственных отношений и их регулирования. Также проводится сравнительный анализ с наследственным законодательством Республики Беларусь.

Ключевые слова: наследственное право; наследование по закону; наследование по завещанию; наследодатель; наследники.

K. V. Pashkevich

*Institution of Education "Baranavichy State University", Baranavichy,
the Republic of Belarus, kristina_pashkevich00@mail.ru*

COMPARATIVE ANALYSIS OF THE INSTITUTION OF INHERITANCE IN CHINA AND THE REPUBLIC OF BELARUS

The article presents not only the features of inheritance law in the People's Republic of China, but also provides an overview of inheritance relations and their regulation. A comparative analysis with the hereditary legislation of the Republic of Belarus is also carried out.

Key words: inheritance law; inheritance by law; inheritance by will; testator; heirs.

Введение. Римляне считали, что наследование — это не просто переход имущества от одного лица к другому, но и переход души наследодателя к наследнику. В современном понимании наследование — это наиболее стабильная, детально регламентированная область права, где завещателю предоставлена свобода распоряжения собственным имуществом.

В последнее время все очевиднее становится сотрудничество Республики Беларусь и Китая в экономическом, культурном, социальном плане. Поэтому целесообразным представляется провести сравнительный анализ отдельных сфер обеих стран, институтов, в том числе института наследственного права. Стоит отметить, что в этих странах к разрешению одних и тех же практических задач законодатель подходит по-разному, тем интереснее становится проведение сопоставления.

Основная часть. Исторически в Китае нормы права, регулирующие переход материальных и некоторых нематериальных благ вследствие смерти лица, составляли часть брачно-семейного права, исходя из одинакового круга участников семейных и наследственных правоотношений, поскольку к наследованию могли быть призваны только члены семьи умершего. Распределение имущества наследодателя происходило в семейном кругу, к которому он принадлежал при жизни. Отсутствовала какая-либо возможность составления завещания в пользу посторонних лиц [1].

В настоящее время некоторые правила о наследовании изменены с учётом перемен, произошедших в китайском обществе. На современном этапе базовым источником для данной отрасли права является Закон КНР «О наследовании» от 1 октября 1985 года. Этот нормативно-правовой акт состоит из 5 разделов, включающих 37 статей [2].

Закон КНР «О наследовании» содержит некоторые нормы-дефиниции, определяющие основные термины наследственного права Китая. Наследодатель — умерший гражданин, его смерть есть основание возникновения наследственных отношений (ст. 2 Закона КНР «О наследовании»). День открытия наследства — это день смерти наследодателя. Следовательно, наследодатель ни при каких условиях не может быть участником правоотношений, поскольку он уже не существует в реальном мире. Наследственные отношения носят

абсолютный характер, в которых прямо определён (определены) лишь управомоченный (управомоченные) субъект (субъекты) — наследник (наследники). Не наследуют друг после друга граждане, умершие в один день, в таких случаях к наследованию призываются наследники каждого из них. Итак, участниками наследственных отношений выступают наследники. Оснований для наследования несколько, соответственно видов наследников также несколько:

1) по закону (названные таковыми в силу закона, при наличии родственных и иных семейных отношений, существовавших при жизни наследодателя и наследника);

2) по завещанию;

3) по завещательному дарению;

4) по договору содержания под завещательное дарение.

Наследниками по закону могут быть строго определённые законодателем лица. В соответствии со ст. 10 Закона КНР «О наследовании» имущество наследуется в следующей очередности:

1) первая очередь: супруг (супруга), родители и дети;

2) вторая очередь: братья и сестры, дедушка и бабушка со стороны отца, дедушка и бабушка со стороны матери [2].

Наследование по закону осуществляется в строгой очерёдности. После открытия наследства право на наследство имеют наследники первой очереди, а наследники второй очереди такого права не имеют [3].

Наследниками первой очереди могут быть лица, состоявшие с наследодателем и в иных семейных отношениях:

1) вдовья сноха (вдова умершего сына);

2) вдовый зять (вдовец умершей дочери) [2].

Кроме установленного законом круга наследников по закону, к наследованию по закону могут призываться нетрудоспособные лица, находившиеся на иждивении наследодателя и не имеющие средств к существованию, а также лица, оказывавшие значительную помощь в содержании наследодателя [2].

Доли законных наследников в наследуемом имуществе предполагаются равными (ст. 13 Закона КНР «О наследовании»). Как и любая презумпция, эта презумпция является опровержимой. Наследники по соглашению между собой могут наследовать и в неравных долях. Нетрудоспособному наследнику при наличии особенно тяжёлых жизненных условий должно быть уделено особое внимание.

Бывшие основные исполнители обязанности по содержанию наследодателя или лица, ведшего совместный быт с наследодателем, имеют право на увеличение их доли [2].

Данные лица входят в круг наследников по закону, призванных к принятию наследства. Законные наследники, имевшие возможности и условия для исполнения обязанностей по содержанию наследодателя, но не исполнявшие их, могут быть лишены доли в наследстве, либо их доля может быть уменьшена.

Все разногласия между наследниками решаются на основе взаимных уступок и компромисса в духе согласия и единения. Во время распределения наследства порядок распределения и размеры долей регулируются соглашением наследников [1].

Если соглашение не может быть достигнуто, спор может быть передан на рассмотрение в народную посредническую комиссию либо суд (ст. 15 Закона КНР «О наследовании»).

Круг наследников по завещанию не ограничивается только членами семьи умершего. Хотя, говоря о наследниках по завещанию, законодатель в первую очередь называет в их числе наследников по закону. В число наследников, но уже по завещательному дарению, также могут входить:

- 1) государство;
- 2) коллектив;
- 3) физическое лицо не из числа законных наследников.

В ст. 7 Закона КНР «О наследовании» установлены основания, при наступлении которых наследник по закону или завещанию утрачивает право на наследство. К таким основаниям отнесены:

- 1) умышленное убийство наследодателя;
- 2) убийство других наследников с целью завладения наследством;
- 3) оставление наследодателя либо жестокое обращение с ним при отягчающих обстоятельствах;
- 4) подделка, неправомерное исправление или уничтожение завещания при отягчающих обстоятельствах [2].

Как видно из приведённого законодателем перечня оснований, при наступлении которых наследник утрачивает право на наследство, они все представляют собой общественно опасные деяния — преступления. Их наличие должно быть подтверждено вступившим в законную силу приговором суда. В белорусском наследственном

праве существует аналогичный институт недостойных наследников, но перечень оснований значительно шире, это не только преступления, но и иные виды правонарушений (гражданско-правовые, семейно-правовые и др.) [2].

В той или иной степени, институт наследования затрагивает интересы почти каждого человека, поэтому его значение трудно переоценить и его исследование имеет прикладное значение.

В гражданском праве Республики Беларусь наследственное право находится в разделе VI, включающем 62 статьи. В этой части включает в себя пять глав.

В состав наследства (наследственного имущества) входят все права и обязанности наследодателя, принадлежавшие ему на момент открытия наследства, за исключением тех из них, которые тесно связаны с личностью умершего и прекращаются с его смертью в соответствии с п. 2 ст. 1033 Гражданского кодекса Республики Беларусь (далее — ГК Республики Беларусь) [4].

Существуют два основания наследования: закон и завещание. Соответственно различают наследование по закону и наследование по завещанию (формы наследования) [5].

Наследование по завещанию — основная форма наследования, которая наступает при наличии завещания (волеизъявления наследодателя по распоряжению принадлежащим ему имуществом на случай смерти, выраженного в надлежащей форме).

Форма завещания письменная, нотариально удостоверенная. Несоблюдение этого требования влечет недействительность завещания. К нотариально удостоверенным приравниваются завещания, указанные в п. 6 ст. 1045 ГК Республики Беларусь, ст. 1047 ГК Республики Беларусь.

Текст завещания пишет собственноручно завещатель либо записывает с его слов нотариус в присутствии свидетеля (п. 3 ст. 1044 ГК Республики Беларусь). В последнем случае текст прочитывается лично завещателем или оглашается ему другим лицом, о чем совершается запись. Завещание должно быть собственноручно подписано завещателем.

К нотариальным завещаниям приравниваются завещательные распоряжения денежными средствами в банках. Эта часть наследства наследуется на общих основаниях путем получения сви-

детельства о праве на наследство. До этого момента лицу, указанному в завещательном распоряжении, выдается сумма, не превышающая 100 базовых величин.

Закрытое завещание удостоверяется нотариусом без ознакомления с его содержанием. Процедура его удостоверения и вскрытия регулируется ст. 1046 ГК Республики Беларусь и предполагает присутствие свидетелей.

Тайна завещания предполагает запрет разглашения любых сведений, касающихся содержания завещания, его составления, отмены, изменения. Этот запрет относится к нотариусу и приравненному к нему лицу, свидетелю, гражданину, подписавшему завещание вместо завещателя (п. 2 ст. 1044 ГК Республики Беларусь) [4].

При толковании завещания учитывается его буквальный смысл, а в необходимых случаях толкуемое положение сопоставляется с другими положениями и смыслом завещания в целом.

Завещание может быть признано недействительным полностью или частично судом по иску лица, чьи права и законные интересы им были нарушены. Основания признания завещания недействительным — общие основания недействительности сделок. Недействительно также завещание, совершенное в неустановленной форме. Однако не могут служить основаниями признания завещания недействительным опоски и другие незначительные нарушения порядка его составления, если они не влияют на понимание волеизъявления завещателя. Последствия признания завещания недействительным полностью — открытие наследования по закону [5].

Ныне действующий ГК Республики Беларусь расширил круг наследников по закону. Наследники по закону распределены на очереди.

В настоящее время ст. 1057—1060 ГК Республики Беларусь определены первые четыре очереди наследников [4].

Особая категория наследников по закону — нетрудоспособные иждивенцы, которые наследуют с призываемой к наследованию очередью. Названы два вида нетрудоспособных иждивенцев:

- 1) граждане, относящиеся к числу наследников по закону любой очереди и нетрудоспособные к моменту открытия наследства, которые не менее одного года к моменту смерти наследодателя находились на его иждивении (при этом неважно, проживали ли они вместе с ним);

2) граждане, не относящиеся к числу наследников по закону, но нетрудоспособные к моменту открытия наследства, которые не менее одного года к моменту смерти наследодателя находились на его иждивении и проживали совместно с ним.

Нетрудоспособные иждивенцы первого вида наследуют не более 1/4 наследства, но если наследодатель по закону обязан был их содержать, они наследуют наравне с призываемыми к наследованию лицами. Во втором случае нетрудоспособные иждивенцы наследуют не более 1/4 наследства [5].

Свидетельство о праве на наследство выдается по месту открытия наследства нотариусом по истечении 6 месяцев с момента открытия наследства. Выдача свидетельства ранее этого срока возможна лишь при наличии достоверных данных об отсутствии других наследников. При наличии спора о праве выдача свидетельства о праве на наследство по постановлению суда приостанавливается до его разрешения.

Раздел наследственного имущества производится согласно долям, указанным в завещании. При отсутствии указания о долях, равно как при наследовании по закону доли наследников считаются равными. При наличии нескольких наследников наследственное имущество поступает в их общую долевую собственность с момента открытия наследства. Раздел наследственного имущества производится по соглашению между наследниками, а при недостижении соглашения — судом.

По долгам наследодателя наследники отвечают солидарно, но каждый — в пределах стоимости перешедшего к ним наследственного имущества [4].

При сравнении можно отметить, что круг наследников в Республике Беларусь больше, чем в Китае. В Республике Беларусь в состав наследства входят имущественные права и обязанности. Личные неимущественные права и другие нематериальные блага. А в Законе КНР «О наследовании» только указывает конкретные имущественные права, которые являются составом наследства, то есть авторские права, права, вытекающие из патентного законодательства, имущественные права. Основания для наследования и виды наследников в Китае и в Республике Беларусь имеют свои характеры. Раздел VI ГК Республики Беларусь посвящён двум

основаниям наследования: наследование по завещанию и наследование по закону.

Закон КНР «О наследовании» содержит три вида основания для наследования: наследование по закону, наследование по завещанию, наследование по завещательному дару. В соответствии со ст. 5 Закона КНР «О наследовании» после открытия наследства наследование осуществляется по закону.

При наличии завещания наследование осуществляется по завещанию или по завещательному дару. При наличии соглашения о завещательном даре, касающегося содержания наследодателя, наследование осуществляется в соответствии с соглашением. Эта статья показывает приоритет наследования по завещательному дару в Китае.

Заключение. Сравнительный анализ института наследования в Китае и Республике Беларусь показал, что круг наследников в Республике Беларусь больше, чем в Китае. В Республике Беларусь в состав наследства входят имущественные права и обязанности. Личные неимущественные права и другие нематериальные блага. А в Законе КНР «О наследовании» только указывает конкретные имущественные права, которые является составом наследства, то есть авторские права, права, вытекающие из патентного законодательства, имущественные права. Основания для наследования и виды наследников в Китае и в Республике Беларусь имеют свои характеры. Раздел VI ГК Республики Беларусь посвящён двум основаниям наследования: наследование по завещанию и наследование по закону.

Закон КНР «О наследовании» содержит три вида основания для наследования: наследование по закону, наследование по завещанию, наследование по завещательному дару. В соответствии со ст. 5 Закона КНР «О наследовании» после открытия наследства наследование осуществляется по закону. При наличии завещания наследование осуществляется по завещанию или по завещательному дару. При наличии соглашения о завещательном даре, касающегося содержания наследодателя, наследование осуществляется в соответствии с соглашением. Эта статья показывает приоритет наследования по завещательному дару в Китае.

Список цитируемых источников

1. *Косарева, И.* Краткая характеристика наследственного права Китая [Электронный ресурс] / И. Косарева. — Режим доступа: <https://revolution.allbest.ru> . — Дата доступа: 18.03.2024.
2. Закон КНР «О наследовании» [Электронный ресурс]. — Режим доступа: <https://chinahelp.me> . — Дата доступа: 15.03.2024.
3. *Гао, Япэн.* Сравнительный анализ института наследования в Китае и России [Электронный ресурс] / Япэн Гао. — Режим доступа: <https://moluch.ru> . — Дата доступа: 18.03.2024.
4. Гражданский кодекс Республики Беларусь [Электронный ресурс] : Закон Респ. Беларусь, 7 декабря 1998 г., № 218-З : в ред. Закона Респ. Беларусь от 05.01.2024 г., № 344-З // Нац. правовой Интернет-портал Респ. Беларусь. — 11.01.2024. — 2/3064.
5. Наследственное право [Электронный ресурс]. — Режим доступа: <https://studfile.net> . — Дата доступа: 15.03.2024.

УДК 811.581

А. Н. Садовникова

*Учреждение образования «Барановичский государственный университет»,
Барановичи, Республика Беларусь, s1esy@yandex.ru*

РЕАЛИИ В СОВРЕМЕННОМ КИНОТЕКСТЕ

Идентификация, классификация и интерпретация реалий остаются одними из важнейших проблем современной лингвистики. В данной статье представлены результаты анализа культурно-маркированных единиц, использованных в художественном фильме «Прощание» (2019). Работа с фактологическим материалом показала, что для создания художественного мира и репрезентации основной темы авторы отдают предпочтение бытовым реалиям, которые сообщают об особенностях повседневной жизни представителей Китая, условиях проживания, работе, общении с семьей и друзьями, повседневных заботах и т. д.

Ключевые слова: реалии; классификация реалий; художественный фильм; китайский язык; китайская культура.